

# Essen & Trinken



Für unsere  
Gäste zum  
Mitnehmen!

---

---

# KLOSTERWIRT

FRAUENCHIEMSEE · ERBAUT 1514

---

---



*Genussvolle Stunden  
im bayerischen Meer*

# 500 Jahre Klosterwirt

Der heutige "Klosterwirt" ist ein Mittelstück eines größeren Meier- und Knechthauses mit Klosterstallung. Die Äbtissin Ursula Pfäffinger ersetzte die veralteten hölzernen Ökonomiegebäude 1509-1514 teilweise durch Steinbauten: die nördlich gelegene Stallung und das südlich gelegene Meierhaus. Der Grundstein für den heutigen Klosterwirt war gelegt. Weitere bauliche Verbesserungen folgten, bis schließlich der Stall, ein Stadl und kleinere Nebengebäude fertig waren. Ausgeführt wurden diese Neubauten von dem römischen Maurer Giulio Cesare Scalabrino, einem Bauleiter des in dieser Zeit in Herrenchiemsee tätigen Baumeisters Lorenzo Sciasca.

Um 1930 wurde die ehemalige Stallung durchgreifend renoviert und in ihr das Klostercafé eingerichtet. An der Südseite ist ein Rotmarmorstein als "Bautafel" mit der Jahreszahl 1514 und einem Engel, der das Doppelwappen hält.

Seit nun mehr 500 Jahren werden in diesem Haus Gäste aus aller Welt auf das Freundlichste bedient. Das Anwesen gehört der Benediktinerinnen Abtei Frauenwörth und wird seit zehn Jahren von dem Klosterwirt Michael Leiner geführt. Die Gastfreundschaft des Klosterwirts mit seinem Team wird weit über die Grenzen des Chiemgaus hinaus hochgeschätzt.

Bei schönem Wetter hat man auf der Terrasse einen phantastischen Blick über den See in die Chiemgauer Alpen. Das historische Kreuzgewölbe in den Gaststuben verbreitet eine gemütliche Atmosphäre und lädt zum Verweilen ein.

*Der Klosterwirt  
einst und heute*



## KOSTENLOSE TOILETTENBENUTZUNG für unsere Gäste mit QR-Code!

Den QR-Code erhalten Sie von unseren Servicemitarbeitern.



## BITTE NICHT FÜTTERN weder Brot noch andere Lebensmittel, die für uns Menschen bestimmt sind!

Enten und andere Wildtiere füttern schadet den Tieren und unseren Gewässern.

# **Unser Angebot für Sie**

**Frischkäseaufstrich im Glas / Radieserl / Brot Sylter Art  
11**

**Spargelcreme / Buttercroutons  
10**

**Bärlauchtortelli / Spargel / Rucola / braune Butter / Parmesan  
23**

**Kartoffel-Feldsalat / Backhendlstreifen / Kürbiskernöl  
23**

**BBQ-Spareribs / Mini-Ofenkartoffel / Kräuterschmand  
25**

**Unsere Preise sind in Euro ausgezeichnet**

**Wir empfehlen unseren Hauswein „Della Casa“ Cuvée\***

**Guiseppe Campagnola SpA Italien**

**Our selection of summer wines:**

**Della Casa white 0,2l 9**



## Salate & Brotzeit-Schmankerl Salads and Snacks

<b>Speckkrautsalat</b> <i>Bacon coleslaw</i> .....	6
<b>Beilagensalat</b> <i>Small side salad</i> .....	8
<b>Salat / Rinderstreifen</b>	
inselgeräucherter Parmesan / Steinofenbaguette.....	24
<i>Seasonal salad with fried strips of beef, island-smoked Parmesan and French bread</i>	
<b>2 Paar Schweinswürstel</b> <sup>2,3,4,8</sup> / Sauerkraut / Hausbrot.....	15
<i>2 pairs of pork sausages on sauerkraut with farm bread</i>	
<b>Saures Kalbslüngerl</b> / Semmelknödel.....	17
<i>Savoury calf's lights with bread dumpling</i>	
<b>Bayerischer Wurstsalat</b> <sup>2,3,4,8</sup> / Hausbrot.....	14
<i>Cold cuts in vinaigrette with wholemeal bread</i>	
<b>Schweizer Wurstsalat</b> <sup>2,3,4,8</sup> / Hausbrot.....	15
<i>Cold cuts and cheese in vinaigrette with wholemeal bread</i>	
<b>Obazda</b> / Zwiebelringe / Salatgarnitur / Hausbrot.....	15
<i>Savoury soft cheese with paprika, onion rings and wholemeal bread</i>	
<b>Portion Brot / Baguette</b> .....	4
<b>Brotkorb</b> .....	7
<b>Portion Rouille / Portion Trüffelmayonnaise</b> .....	3
<b>Portion Preiselbeeren</b> .....	2

Wir haben  
täglich von 9.00 Uhr  
bis zum letzten  
Linienschiff für  
Sie geöffnet.



## Beim Kramer **Galloway Zucht- und Weidehaltung**

### Natürlich gute Fleischqualität aus Breitbrunn

Umgeben von Wiesen und Wald liegt am nördlichen Ortsrand von Breitbrunn am Chiemsee die Stallung vom Huber Franz junior, dem alten Hofnamen nach „Beim Kramer“ genannt. Und hier, mitten in Oberbayern, gedeihen die für ihre hervorragende Fleischqualität gerühmten Kanadischen Galloways. Gezüchtet aus der ursprünglichen Gallowayrasse mit Angus-Einkreuzung gleichen sie auf den ersten Blick eher bulligen schwarzen Bären, als dem bei uns üblichen Fleckvieh. Doch was sich unter ihrem zotteligen Fell verbirgt, ist vom Allerfeinsten.



Den Sommer verbringen die Galloways auf der Weide und im Winter sind sie im gut gelüfteten Laufstall untergebracht.

So wächst ein Rindfleisch von unverwechselbarer Art und Güte.

**Wir freuen uns, Ihnen so etwas Gutes anbieten zu können.**

## Aus dem Suppenkessel Soups

Aus der  
Löwenkopf-  
tasse

<b>Pfannkuchensuppe</b> .....	9.5
<i>Clear broth with pancake-strips</i>	
<b>Leberknödelsuppe</b> .....	9.5
<i>Bouillon with liver dumpling</i>	
<b>Klosterwirt's Fischsuppe</b> / Safran / Knoblauch / Gemüse / Rouille / Baguette.....	20
<i>Klosterwirt's fish pot with saffron, garlic, vegetables, rouille and French bread</i>	

# Vegetarisch & Vegan Vegetarian dishes

## Süßkartoffel-Kichererbsenragout

getrocknete Tomaten / Kürbiskerne.....20  
*Sweet potato-chickpea ragout with sun-dried tomatoes and pumpkin seeds*

## Pommes frites / Trüffelmayonnaise

.....15  
*French fries with truffle mayonnaise*

# Des mag der Inselfischer Fish

*frisch und regional*

## Vom Inselfischer geräucherter Lachs

Kartoffelrösti / Honigsensauce / Salatgarnitur.....29  
*Island-smoked salmon with salad, mustard and honey sauce and fried potato cakes*

## Seesaiblingsfilets / Zitronenöl / Kartoffel<sup>2</sup>-Rucolasalat

.....30  
*Char filets from the lake with lemon oil and potato-rucola salad*

# Renken-Spezialitäten Chiemsee Whitefish Specialities

## Filet von der Chiemseerenke „Matjesart“

Hausfrauensauce <sup>1,2,3</sup> / Minikartoffeln / Salatgarnitur.....28  
*Filet of Chiemsee whitefish "Matjes" in sour cream mayonnaise with apple, gherkin, mini potatoes and salad*

## Ganze Chiemseerenke (je nach Fang)

Petersilie / Zitronenfilets / Minikartoffeln.....30  
*Pan fried Chiemsee whitefish with parsley, lemon slices and mini potatoes*

# Kindergerichte Children's dishes

Ausschließlich  
für unsere  
kleinen Gäste!

**Kinderschnitzel** / Pommes frites.....10

**Kinderschweinebraten** / Knödel<sup>2,3</sup>.....10

**Kinderspaghetti Bolognese** / Parmesan.....10

**Kinderschweinswürstl** <sup>2,3,4,8</sup> / Pommes frites / Ketchup.....10

**Portion Pommes frites** / Ketchup.....7

**Knödel** <sup>2,3</sup> / Sauce.....6

### Lieber Gast!!

Bei der Zubereitung der Speisen verwenden wir **Allergie/Lebensmittelunverträglichkeiten** auslösende Stoffe als Zutaten, diese sind auf einer separaten **Allergie-Speisekarte** gekennzeichnet. Trotz größtmöglicher Sorgfalt können wir jedoch nicht ausschließen, dass technisch unvermeidbare Einträge von **Allergie/Lebensmittelunverträglichkeiten** auslösende Stoffe und gegebenenfalls weitere mögliche Einträge auch in andere Gerichte gelangen können. Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne unser Servicepersonal.



Genießen Sie bei schönem Wetter auf der Terrasse einen fantastischen Ausblick über den See in die Chiemgauer Alpen.

## Aus der Pfanne und dem Reind'l Meat dishes

<b>Spaghetti / Bolognese vom heimischen Galloway Rind</b> Rucola / gehobelter Parmesan .....	22
<i>Spaghetti Bolognese from local Galloway beef with rocket and grated Parmesan</i>	
<b>Schweinebraten / Dunkelbiersauce / Knödel<sup>2,3</sup></b> .....	24
<i>Roast pork in dark beer gravy with dumpling</i>	
<b>Pikantes Gulasch vom Breitbrunner Galloway Rind / Semmelknödel</b> .....	25
<i>Savory beef goulash with bread dumpling</i>	
<b>Wiener Schnitzel vom Schweinerücken</b> Pommes frites / Preiselbeeren <sup>2</sup> .....	25
<i>Pan fried escalope of pork with chips/French fries and cranberries</i>	
<b>¼ Ente aus dem Rohr / Apfel-Blaukraut / Kartoffelknödel<sup>2,3</sup></b> .....	26
<i>¼ Oven-baked duck with apple-red cabbage and potato dumpling</i>	
<b>Lendensteak vom Rind</b> Rotweinsauce / Gemüse / Kartoffelspalten .....	32
<i>Galloway beef sirloin steak with red wine sauce, seasonal vegetables and potato wedges</i>	

## Für G'schleckerte Something for a sweet tooth

<b>Cheesecake</b> mit Beerenragout, Schokolade und Minze .....	12
<i>Cheesecake with berry compote, chocolate, and mint</i>	
<b>Lust auf unsere sensationelle Kuchenauswahl?</b> .....	je Stück 5-6
<i>Diese finden Sie an unserem Aushang oder fragen Sie unsere Servicemitarbeiter. Fancy our great cake selection? You can find these at our notice board or ask our service staff.</i>	
<b>Wiener Kaiserschmarrn / Apfelmus</b> .....	17
<i>Vienna Kaiserschmarrn with applesauce</i>	



1=Farbstoff 2=Konservierungsstoff 3=Antioxidationsmittel 4=Geschmacksverstärker  
5=geschwefelt 7=gewachst 8=Phosphat 9=koffeinhaltig 10=chininhaltig 11=Süßungsmittel

# Unsere Bierspezialitäten

	0,2 ltr.	0,5 ltr.
<b>Klostertrunk Dunkel vom Fass</b> <sup>○</sup>		
Ein altes spezielles Brau-Rezept garantiert seinen kräftigen und vollmundigen Geschmack. Das klassische dunkle Bier.....	4.5	6.2
<b>Klosterwirt-Weiße vom Fass</b> <sup>○</sup>		
Die natürliche und gesunde Hefe gibt diesem Weißbier seinen echten Geschmack. Spritzig und besonders bekömmlich.....		6.2
<b>Helles vom Fass</b> <sup>○</sup>		
Bier mit harmonischem und echtem Export-Charakter. Durch seine hohe Lagerzeit ein Qualitätsprodukt und eines der beliebtesten Biere im Chiemgau.....	4	6.2
<b>Pils</b> <sup>○</sup>		
Ein feinherbes und edles Pils der Spitzenklasse. Der hohe Anteil an aromatischen Hopfengaben kommt im feinen Geschmack besonders zum Ausdruck.....	Flasche 0,33 ltr.	5.7
<b>Weißbier leicht</b> <sup>○</sup>		
Wenig Kalorien, den halben Alkoholgehalt des Hofbräu-Weißbieres und dennoch voller Geschmack. Das obergärige Weißbier für jene, die bewusst genießen.....	Flasche 0,50 ltr.	6.2
<b>Weißbier dunkel</b> <sup>○</sup>		
Vitaminreiche Hefe und das spezielle altbayrische Brauverfahren geben diesem dunklen Weißbier die besondere Note.....	Flasche 0,50 ltr.	6.2
<b>Weißbier alkoholfrei</b> <sup>○</sup>		
Ein feiner Biergenuss, gebraut mit wertvollsten Zutaten nach dem bayrischen Reinheitsgebot und schonend vom Alkohol befreit. Unser alkoholfreies Weißbier ist ein idealer gesunder, kalorienarmer und isotonischer Durstlöcher mit vollem Weißbiergeschmack.....	Flasche 0,50 ltr.	6.2
<b>Traunsteiner Helles alkoholfrei</b> <sup>○</sup>	Flasche 0,50 ltr.	6.2
<b>Radlerhalbe</b> <sup>○<sub>2</sub></sup>	0,50 ltr.	6.2
<b>Rußenthalbe</b> <sup>○<sub>2</sub></sup>	0,50 ltr.	6.2

Wir haben für Sie ganzjährig geöffnet.

○ glutenhaltig





# Getränkekarte

*Eine schöne Zeit  
im Chiemsee*

## Alkoholfreie Getränke

<b>Adelholzener classic Mineralwasser</b> .....	Flasche 0,25l / 0,75l	<b>4 / 8.5</b>
<b>Adelholzener classic Mineralwasser still</b> .....	Flasche 0,25l / 0,75l	<b>4 / 8.5</b>
<b>Tafelwasser</b> .....	0,4l	<b>5</b>
<b>Tafelwasser still</b> .....	0,4l	<b>5</b>
<b>Cola Light</b> .....	Flasche 0,33l	<b>5.5</b>
<b>Coca Cola</b> <sup>9,1</sup> .....	0,20l / 0,4l	<b>4.5 / 6.2</b>
<b>Fanta</b> <sup>1,3</sup> .....	0,20l / 0,4l	<b>4.5 / 6.2</b>
<b>Sprite</b> <sup>2</sup> .....	0,20l / 0,4l	<b>4.5 / 6.2</b>
<b>Mezzo Mix</b> <sup>9,1,3</sup> .....	0,4l	<b>6.2</b>
<b>Apfelsaft</b> .....	0,20l	<b>4.5</b>
<b>Apfelschorle</b> .....	0,4l	<b>6.2</b>
<b>Johannisbeernektar</b> <sup>2</sup> .....	0,20l	<b>4.5</b>
<b>Johannisbeerschorle</b> <sup>2</sup> .....	0,4l	<b>6.2</b>
<b>Holunderschorle</b> <sup>2,11</sup> .....	0,4l	<b>6.2</b>
<b>Tonic</b> <sup>10</sup> , <b>Bitter Lemon</b> <sup>10</sup> , <b>Ginger Ale</b> <sup>1</sup> .....	Flasche 0,2l	<b>4.5</b>



## Heißes im Haferl

<b>Kaffee</b> <sup>9</sup> .....	<b>5.5</b>
<b>Kaffee entkoffeiniert</b> .....	<b>5.5</b>
<b>Cappuccino</b> <sup>9</sup> mit Milchschaum.....	<b>6.5</b>
<b>Latte macchiato</b> <sup>9</sup> .....	<b>6.5</b>
<b>Espresso</b> <sup>9</sup> Tasse.....	<b>4</b>
<b>Tee</b> .....	<b>5</b>
<b>Schokolade</b> mit Sahne.....	<b>6</b>

## Aperitif

<b>Glas Prosecco</b> *.....	0,1l	<b>6</b>
<b>Hugo</b> * <sup>2,11</sup> .....	0,2l	<b>10</b>
<b>Aperol Spritz</b> * <sup>1</sup> .....	0,2l	<b>10</b>
<b>Sherry medium/dry</b> .....	5 cl	<b>7</b>
<b>Portwein rot</b> *.....	5 cl	<b>7</b>
<b>Campari</b> <sup>1</sup> mit Soda.....	5 cl	<b>9</b>

\*enthält Sulfit



### A Schnapslerl 2cl

<b>Obstler</b> .....	4.5	<b>Ramazotti</b> 4cl .....	6
<b>Birnenschnaps</b> .....	4.5	<b>Amaretto</b> .....	4.5
<b>Kirschwasser</b> .....	4.5	<b>Baileys</b> .....	4.5
<b>Zwetschgenwasser</b> .....	4.5	<b>Asbach Uralt</b> .....	5.5
<b>Himbeergeist</b> .....	4.5	<b>Remy Martin VSOP</b> .....	8
<b>Marillenschnaps</b> .....	4.5	<b>Jack Daniel's</b> 4cl .....	8
<b>Enzian</b> .....	4.5	<b>Johnnie Walker</b> 4cl .....	8

### Klosterspezialitäten 2 cl

<b>Chiemseer Klostergeist</b> .....	4.5
<b>Chiemseer Klosterlikör</b> .....	4.5
<b>Chiemseer Magenbitter</b> .....	4.5
<b>Chiemseer Halbbitter</b> .....	4.5

Wir arrangieren  
Feierlichkeiten  
aller Art, sprechen  
Sie mit uns.

### Edelbrände & Grappa 2 cl

<b>Elsässer Williams – Marille – Himbeere</b> .....	2cl	<b>6.5</b>
<b>Ziegler Sauerkirsch – Waldhimbeere</b> .....	2cl	<b>9</b>
<b>Grappa Prosecco</b> .....	2cl	<b>7</b>
<b>Fassbind „Alte Birne“</b> .....	2cl	<b>8.5</b>
<b>Schloss Gin</b> Fürst von Metternich-Winneburg'sche Domäne Schloss Johannisberg GbR .....	2cl	<b>8.5</b>





# Weinkarte

## Weißweine 0,2 l

### Grüner Veltliner Qualitätswein\*

Weingut Hugl-Wimmer ..... 10

### Mumm Johannisberger Erntebinger Riesling feinherb Q.b.A.\*

leicht, duftig und erfrischend ..... 10

### Chardonnay Veneto bianco IGT \*

Classici Veronesi Campagnola / trocken, volle Balance, elegant ..... 10

## Roséweine 0,2 l

### Handwerk Rosé (Pinot Noir)\*

Bertram-Baltes. Wirkt fruchtig, lebt von kühler Finesse.

Ein Rosé, den man förmlich beißen kann - mit etwas Hagebutte und Zitrus ..... 11

## Rotweine 0,2 l

### Montepulciano d'Abruzzo rosso \*

Abf. Villa Rocca Campagnola / trocken, rubinrot, duftig, vollmundig ..... 10

### Della Casa rot\*

Guiseppe Campagnola SpA Italien ..... 9

### Weinschorle\*

0,20 l ..... 6.5

weiß oder rot ..... 0,50 l ..... 9.5

## Sekt, Schaumweine & Champagner

Prosecco\* ..... 0,20 l ..... 10

**BIO!**

### BIO Prosecco Brut Spumante DOC\*

Certified Organic Agriculture aus der Glera Traube ..... 0,75 l ..... 44

Klosterwirt Sekt trocken\* ..... 0,75 l ..... 44

**BIO!**

Champagner Jeuniaux-Robin. „Éclats" Édition Speciale Extra Brut\* ..... 0,75 l ..... 99

Champagner Jeuniaux-Robin. „Éclats Rosé" Édition Speciale Extra Brut\* ..... 0,75 l ..... 108

\*enthält Sulfit

## Weißweine Flasche 0,75 l

### Johannisberger Schwarzenstein Riesling feinherb\*

saftig und erfrischende Frucht..... 35

*Deutschland*

### Schloss Johannisberger VDP Gutswein Riesling

#### Gelblack trocken Q.b.A.\*

klare Nase, intensiv nach frischen weißen Pfirsichen, Limetten und grünen Äpfeln..... 38



Schloss Johannisberg

### Sonnhof Grube Grüner Veltliner\*

Qualitätswein Erz.-Abf. J. Jurtschitsch..... 35

*Österreich*

### Di Giorno Garganega Chardonnay Veneto IGT\*

trockener Weißwein mit eleganten Aromen..... 27

*Italien*

**BIO!**

### Chardonnay Veronese IGT Certified Organic Agriculture \*

trocken, feinfruchtig..... 30

*Italien*

### Sauvignon Bianco di Sicilia Cataldo I.G.T. \*

100% Sauvignon von selektierten Weinbergen der Region Trapani,  
trocken, frisch, aromatisch..... 29

*Italien*

**BIO!**

### Sauvignon Blanc privat Kalk & Kreide Südsteiermark DAC \*

Weingut Tement, frische Zitrusaromen, heimisches gelbes Obst,  
Holunder-Cassis, mineralisch..... 49

*Österreich*

**BIO!**

### De L'Enclos Chablis AOC

Der Chablis besitzt eine feine Säure und delikate Cremigkeit.  
Kräuternoten, knackiges Steinobst und eine geschliffene, leicht kreative Textur..... 58

*Frankreich*

**BIO!**

### Bourgogne Aligoté "Pierre Percée" AOC

Henri & Gilles Buisson. erinnert an Zitronen, Zitronenschalen, Renekloden und Äpfel,  
die sich mit Sesam und einigen Nüssen verbinden.  
Der Wein wirkt frisch und fest mit leichtem Gerbstoff..... 59

*Frankreich*

## Rotweine Flasche 0,75 l

### Di Giorno Merlot Corvina Veneto IGT\*

trocken, fruchtiger Merlot mit Cherry-Note..... 27

*Italien*

### Barocco Primitivo Puglia IGT \*

Marano - trocken, tiefdunkel, vollfruchtig..... 29

*Italien*

**BIO!**

### Bardolino Classico DOC rosso \*

handselektiertes Lesegut, Roccolo del Lago Azienda Agricola  
rubinrot, samtig, frisches Bukett, trocken..... 29

*Italien*

### Grandi Verinesi Valpolicella Ripasso DOC classico Superiore\*

trocken, intensiv rot, Cherry-Blackberry Note..... 48

*Italien*

### Klosterneuburger Zweigelt\* Tattendorf Thermenregion, trocken,

Qualitätswein, tiefdunkel, intensive Weichsel-Kirschnote am Gaumen,  
fruchtig und saftig, Erzeugerabfüllung Stift Klosterneuburg..... 32

*Österreich*



\*enthält Sulfite

# UNSERE EISSPEZIALITÄTEN

## Gemischtes Eis

Bourbon-Vanilleeis<sup>g</sup> / Erdbeereis<sup>g</sup> / Schokoladeneis<sup>g</sup>

7

## Gemischtes Eis mit Sahne

Bourbon-Vanilleeis<sup>g</sup> / Erdbeereis<sup>g</sup> / Schokoladeneis<sup>g</sup> / Sahne<sup>g</sup>

9,5

## Eiskaffee

Bourbon-Vanilleeis<sup>g</sup> / Kaffee<sup>9</sup> / Sahne<sup>g</sup>

12

## Eisschokolade

Schokoladeneis<sup>g</sup> / Trinkschokolade<sup>g</sup> / Sahne<sup>g</sup>

12

Eiswaffel<sup>a,c,e,f,g</sup>

## Lust auf unsere sensationelle Kuchenauswahl?

Diese finden Sie an unserem Aushang  
oder fragen Sie unsere Servicemitarbeiter.

Unsere Preise sind in Euro ausgezeichnet.

**Allergene:** a=enthält glutenhaltige Getreide | c=enthält Eier | e=enthält Erdnüsse  
f=enthält Sojabohnen | g=enthält Milch **Zusatzstoffe:** 2=mit Alkohol | 9=koffeinhaltig



## KLOSTERWIRT CHIEMSEE GMBH

Michael Leiner · 83256 Frauenchiemsee 50

Tel.: 08054-7765 · Fax: 08054-909565

E-mail: klosterwirt@klosterwirt-chiemsee.de

www.klosterwirt-chiemsee.de